

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 111 (1985)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

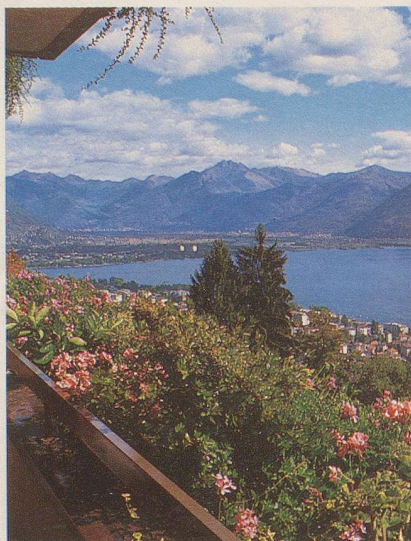
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

HOTEL ORSELINA LOCARNO



Vom Balkon eines jeden Zimmers haben Sie ungehinderte Sicht auf den Lago Maggiore und die Alpen.

Ein ungewöhnliches
Ferienangebot
exklusiv für die Nebelspalter-Leser



Die prachtvolle Hotelanlage Orselina nach dem Umbau 1984

Liebe Leserinnen
und
Leser des Nebi!

Darf ich mich vorstellen? Ich heisse Orselino und bin seit Jahren der dienstbare Hausgeist vom Hotel Orselina, dem kleinen Ferienparadies am sonnenverwöhnten Hang ob Locarno. Ich Sorge für das Wohl der Gäste und dass sie den Kontakt zu uns und zueinander finden.

So freut es mich ganz besonders, Sie, liebe Nebi-Leser, zu einer speziellen, sowohl gemütlichen als auch originellen Ferienwoche einzuladen. Sie kam deshalb zustande, weil die Hotelierfamilie Amstutz am Nebi und dessen Lesern «den Narren gefressen hat», stammen doch viele der regelmässigen Gäste aus diesem Leserkreis. Dank dieser Sympathie kam es zu diesem Ferienangebot.

Ich hoffe sehr, dass auch Sie, liebe Leserin und lieber Leser, davon Gebrauch machen.

Auf bald, Ihr Orselino



1. Tag

Einmalige Fahrt mit einem der *Oldtimer* des Hotels, Saurer Car Alpin, Jahrgang 1925, ab Göschenen über den *Gotthard* durch die kühnen Windungen der Tremola auf der alten Kantonsstrasse nach Locarno.

Ankunft im Hotel, Empfang (alle Zimmer mit Bad/Dusche, WC, Balkon, Blick auf den See, TV, Minibar). *Willkommensapéro*, Abendessen mit musikalischer Unterhaltung.



Auf dem Gotthard-Hospiz lädt Hotelier Peter Tresch zu einem frohen Imbiss ein.

2. Tag

Nachmittags fakultativer Ausflug nach *Ascona*, Rundgang und Besuch des Centro del bel libro. Jeder Teilnehmer kann nach altem Verfahren sein *Büttchenpapier* von Hand herstellen. Apéro auf der Piazza, Rückkehr ins Hotel.



3. Tag

Ausflug mit dem Oldtimer nach Gordevio im *Maggiatal*. Einstündiger fakultativer Spaziergang durch Kastanienwälder, vorbei an Rustici und alten Kapellen mit «ex voto»-Fresken. Tessiner Fest mit Musik, Spiel und Tanz bei der hotel-eigenen Mühle aus dem 17. Jahrhundert. Jeder Gast kann anschliessend sein eigenes *Brot* formen und im alten Holzofen backen.



4. Tag

Ruhetag. Am Nachmittag gegen 17 Uhr Besuch des nahegelegenen Klosters *Madonna del Sasso* und seines Museums. Kostprobe des berühmten Klosterlikörs *Ratafià*.

5. Tag

Ausflug nach Cardada-Cimetta, wo der Blick bei schönem Wetter bis in die Walliser Alpen reicht. Dreistündiger, fakultativer Wanderausflug (Wanderschuhe!) über die «Alpe Bietri» nach Mergoscia und Rückkehr nach Orselina. Abends gastronomisches kaltes und warmes Tessiner Büffet.

6. Tag

Ruhetag zur freien Verfügung.

Vom 21. bis 28. Juni 1985 im Tessiner Vierstern-
 ****Hotel Orselina bei Locarno, mit einem
 originellen Programm, für nur Fr. 830.– in der
 Kategorie A und Fr. 660.– in der Kategorie B,
 Transfer ab Göschenen sowie alle Mahlzeiten und
 Programme inbegriffen.



Blauer Himmel, warme Sonne und ein Bad unter Palmen!



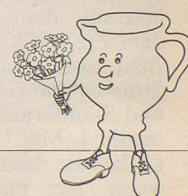
Im stilvollen Restaurant sowie in den mit
 behaglicher Eleganz eingerichteten Aufent-
 haltsräumen herrscht eine ungezwungene
 Ambiance.

Hotel Orselina: ein Begriff für viele Gäste, die Jahr für Jahr in der Schweizer Sonnenstube ihre Ferien verbringen, und auch viele
 Nebi-Leser kennen den traditionsreichen Familienbetrieb, wo man erholsame, unbeschwerte und erlebnisreiche Ferien geniessen
 kann.

Das mit ****Sternen ausgezeichnete Haus wurde im Laufe der Jahre immer wieder zeitgemäss renoviert und im vergangenen Jahr
 teilweise neu aufgebaut. Heute präsentiert es sich harmonisch und stilvoll eingerichtet, und man spürt die persönliche Ambiance in
 jeder Ecke des Hauses.

Eine südliche Szenerie kann man in der liebevoll gepflegten Gartenanlage bewundern, wo Hibisken, Bougainvilleas und Kame-
 lien blühen; Jasmin, Zitronen- und Orangenbäume duften. Vom Balkon eines jeden Hotelzimmers geniesst man die bezaubernde
 Panoramasicht auf den Lago Maggiore und die Monte-Tamaro-Kette.

All dies ergänzt durch das besonders attraktive «Nebi-Programm» wird für die Leser, die daran teilnehmen, ein einmaliges Erleb-
 nis bedeuten.



Orselino



7. Tag

Fakultativer Ausflug mit dem Schiff zu den
 Brissago-Inseln. Besuch des botanischen Gar-
 tens unter Führung des Inselgärtners, Rückkehr
 ins Hotel zum Abendessen.

8. Tag

Individuelle Heimreise oder nach Belieben Ver-
 längerung des Aufenthalts.

Anmeldung

Für das Ferienarrangement im Hotel Orselina, Locarno, vom 21. bis 28. Juni 1985,
 inkl. Programm, melde ich folgende Teilnehmer an:

1. Name _____

Vorname _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Kategorie A: ☐ Einzelzimmer mit Bad/Dusche
☐ Doppelzimmer mit Bad

Kategorie B: ☐ Doppelzimmer mit Bad/Dusche

Datum: _____

2. Name _____

Vorname _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Unterschrift: _____

**Einsenden bis spätestens
 Dienstag, 30. April 1985, an:
 Hotel Orselina
 6600 Locarno**

Die Anmeldungen werden in der Reihenfolge ihres Eintreffens berücksichtigt.